

Слава Ісусу Христу! Glory to Jesus Christ!

Серпня / August 8, 2021 Неділя 7-ма по П'ятидесятниці / 7th Sunday after Pentecost

Свмуч. Єрмолая і тих, що з ним / Hieromartyr Hermolaus and those with him

Rom. / Рим. 15, 1-7

Mt. / Мт. 9, 27-35

Глас / Tone 6

9 Серпня - Понеділок - 9:30 р. - +Богдан Хомин (1 р.), +с. Анастасія Балінська, ССНДМ +Вл. Мілян Шашік офіра Оксани Вальчишин

10 Серпня - Вівторок - 9:30 р. - за парафію

11 Серпня - Середа - 9:30 р. - +Вільям Лавал офіра Марії Левицької

12 Серпня - Четвер - 9:30 р. - +Мирон Яворівський (8 р.) офіра Віри Яворівської

14 Серпня - Субота - 5:00 в. - Недільна

Літургія (Англ./Укр.)

15 Серпня - Неділя - 9:00 р. - Вервиця

9:30 р. - Божественна Літургія (Укр./Англ.)

Просимо молитися за хворих парафіян:
Марія Внук, Мирося Сокілка, Катерина;
Тикайло, Ксенія Анхім, Феліція Телесніцка,
Лідія Крїніцка, Софія Кашій, Матей Каттел,
Мирослава Катерина

Просимо пам'ятати, що щодня ваші
парафіяльні священники, моляться за Вас,
ваших рідних та близьких.

August 9 - Monday - 9:30 a.m. - +Bohdan Chomyn (1 y.), +s. Anastasia Balinski, S.S.M.I. +Bshp. Milan Šašik offered by Oksana Walchyshyn

August 10 - Tuesday - 9:30 a.m. - for our Parish

August 11 - Wednesday - 9:30 a.m. - +William Laval offered by Maria Lewycky

August 12 - Thursday - 9:30 a.m. - +Myron (8 y.) offered by Vera Jaworiwsky

August 14 - Saturday - 5:00 p.m. - Sunday Divine Liturgy (Engl./Ukr.)

August 15 - Sunday - 9:00 a.m. - Rosary 9:30 a.m. - Divine Liturgy (Ukr./Engl.)

Please pray for their health:
Maria Wnuk, Lydia Krinicki, Sofia Kashczij,
Myrosia Kalich, Kateryna Tykajlo, Felicity Telesnicki, Krystyna Anchim, Matthew Cattell, Myroslava Kateryna

Please remember that everyday your
parish priests pray for you, your family
and your loved one.

The Sacrament of reconciliation (Confession) - please contact Parish priests.

Таїнство Покаяння (Сповідь) - контакуйте парафіяльних священників.

Запрошуємо всіх зацікавлених парафіян до Лекції Девіна Українською мовою.
Лекції нашої парохії відновлені online. Якщо ви зацікавлені в цьому просимо вислати
Вашу інформацію телефон і email Маркіяну Кшик (Mark.Kchik@rjburnside.com).

Потребується жінка по догляду за дитиною (хлопчик 2 роки) на 3-4 дні в тиждень,
можливе проживання. Обов'язково розмовляти українською мовою, бути активною
і позитивною. За додаткову оплату прибирання хати. Околиця: Little Britain.

Просимо контактувати п. Мирославу (тел.: 905-439-1263).

Best Wishes on your 25th WEDDING ANNIVERSARY!!!

Stephanie and Greg Tkach

**May God continue to bless the love in your hearts and your life together
with an ever-deepening faith.**

We thank the following donors who made extra contributions.

Хай Бог воздасть Вам сторицею, на Многі і благі літа!

Halenda, Natalia; Vera Jaworiwsky - in memory of +Marta Nabereznyj;

Andrey, Patricia and McCormick William; Slemko, John and Joanne;

Mike Daciuk; Prentice, Rosemary - in memory of +Steve Malish;

In memory of +Ted Kurhan: Issel, Jerry and Marty; Makar, Bohdan and Jolanta;
Szagala, Anna; Szagala, Walter and Irene; Ropitzky, Paul and Emilia; Bogucki, Terry and Irene

The Feast of the Dormition is preceded by a two-week fast, referred to as the Dormition Fast.

From August 14 to August 28 (inclusive) Eastern Catholics and Orthodox fast from red meat,
poultry, meat products, dairy products (eggs and milk products), fish, oil, and wine.

ATTENTION

If any item of this list applies to you should stay home:

- Fever, Cough, Fatigue, Runny Nose, Chills involving shakes;
- Muscle aches, Loss of appetite, Shortness of breath, Lost sense of taste or smell;
- Been in contact with someone who has COVID-19;
- Travelled outside of Canada in the past 14 days.

Отець і Глава УГКЦ Блаженніший Святослав іменував Тетяну Ставничу терміном на 5 років президенткою МБФ «Карітас України». Про це йдеться у декреті Глави УГКЦ від 14 липня 2021 року, який набув чинності в неділю, 1 серпня 2021 року. У декреті Предстоятель Церкви пригадав мету створення Карітасу: «Благими ділами щодо ближніх ми об'являємо обличчя милостивого Бога в цьому світі, так часто позначеному людським терпінням, самотністю, страхом і безнадією. Саме для цього служіння в нашій Церкві було створено благодійну організацію "Карітас". За багато років діяльності ця інституція стала інструментом Божого милосердя, здійснюючи місію Церкви надавати допомогу тим, хто страждає і перебуває в потребі».

TOGETHER WE CAN MAKE A DIFFERENCE. Introducing Armstrong Funeral Home's program to help support St. George the Great Martyr Ukrainian Catholic Church. When you chose to make a prepaid funeral arrangement with Armstrong Funeral Home the funeral home will deduct up to \$500.00 from the total cost of the funeral. A cheque for the donation amount up to \$500.00 is then written to St George's Church by the person making the arrangements. Armstrong's will deliver the cheque to the church and the church will issue that person a receipt for income tax purposes. Please call Sandi McMillan for info @ 905-433-4711.